

Du tin d'la dyêrra ***Du temps de la guerre***

Vouéro dè no,no chin j'ou fê du-tin d'la dyêrra ?
Ti lè j'an on ou a pou pri !

Combien d'entre nous avons été faits du temps de la Guerre ? Toutes les années un ou à peu près !

Tyin dzê d'la ya, tyè fouârth' dou chan ?

Quel mordant de la vie, que la force du sang ?

Léva par Lé, portan
hô pa hou prâ, pri d'la Frontêra
c'min hou boton, chu ha capota militéra :
hou pêrrévouè; è in tsapalè ... dè bèton frè !

En-là par là-bas, pourtant, en haut de par ces prés, près de la frontière, comme ces boutons sur cette capote militaire : ces sortes de pierriers en chapelets de béton frais !

Hou tro dè mú, c'min hou bahyè, hô pa hou ryô
hou tro dè chē a monchtrè pêrrè
hou tsathalè c'min di mourè, pa hou bachêrè :
quoué l'aran bin ... pu arrèthâ
in an hou Vô ?

Ces tronçons de murs, comme ces« batties» en haut par ces ruisseaux de montagne, ces bouts de haies à monstres pierres, ces châtelets comme des murets à chaudières d'alpage, de par ces baissières vallonnées: qui auraient-ils bien pu ... arrêter, de par ces Vals jurassiens ?

Trápo è chē c'min di j'ègrâ
a pēna hô c'min hou bredi a pre dè tērra
tyè l'aran fê in an hou prâ
in ca dè na ...

VRETÂBLYA DYÊRRA ?

Trapus et secs comme des escaliers, à peine hauts comme ces tombereaux à pommes de terre, qu'auraient-ils fait, de par ces prés, en cas d'une ...

VERITABLE GUERRE ?

27/11/2012